

<p>Laurencio Velazquez Jr. Loan Officer lvelazquez@fnbetx.com</p> <p>P 903.537.2700 F 903.537.2770 NMLS #1470097</p>	  <p>602 W I-30 Mt Vernon, TX 75457 www.fnbetx.com</p>	<p>ETEXinsurance Services, Inc. For all your insurance needs</p> <p>Lois Burt-Weatherly, Agent</p> <p>Hablo Español 203 N Kaufman Street Celina Arreaga, Agent Mount Vernon, Texas 75457 903-537-4595</p>
<p>Advertising Available \$100.00 small ad \$200.00 large ad</p>	<p>Advertising Available \$100.00 small ad \$200.00 large ad</p>	

HOPKINS COUNTY VETERINARY CLINIC

Full-service clinic with 4 full time vets for all your small and large animal needs

<ul style="list-style-type: none"> • After Hours Emergency Call • Vacation Boarding • Farm Calls • Surgical Services • Medical and Dental Services • In-House Pharmacy • Access to Specialists 	<p align="center">Mark Birkenfeld, DVM</p> <p align="center">Hours</p> <p>Monday – Friday: 8 -5 Wednesday: Closed from 12-1 Saturday: 8-12</p> <p>Phone: 903-885-0085 129 Hillcrest Drive North Sulphur Springs, Tx</p>
---	---

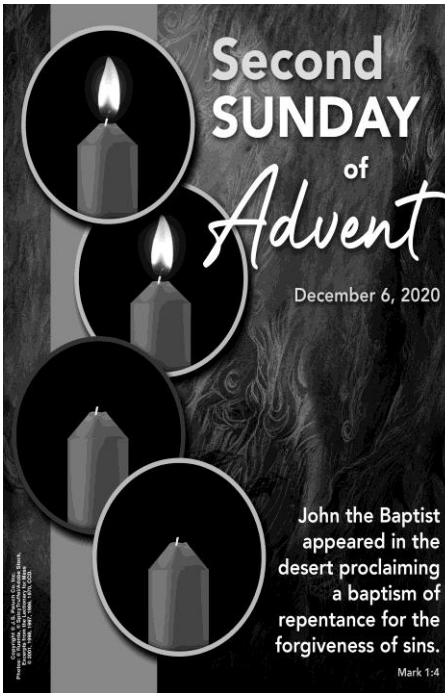


DEER LAKE CABINS
R a n c h R e s o r t
Cabin Rentals, Weddings, Family Reunions & Corporate Retreats

“Our source of pride and satisfaction comes from striving to provide our guests with several family friendly events and activities that help them reconnect with tradition and nature through rest and relaxation or adventure and exploration.”

(903) 860-3898 | www.deerlakecabins.com | 1692 Panther Creek Pass, Mount Vernon, TX 75457

Sacred Heart Catholic Church
Office- (903) 537-2174 | **Sacramental Emergency**-(903)399-4392
E-mail- mvtxsacredheart@gmail.com
Parish Website- sacredheartmountvernon.tx.com
Facebook- Sacred Heart Catholic Church
Most Reverend Joseph E. Strickland Bishop – Diocese of Tyler
Fr. Mark Dunne, Pastor

<p align="center"><u>Mass Schedule</u></p> <p><i>Sunday- 7:00 a.m., 9:30 a.m.- English</i></p> <p><i>Domingo-11:30 a.m. – Español</i></p> <p><i>Monday – Friday, 8:00 a.m.- English</i></p> <p><i>Tuesday- 5:30 p.m. - English</i></p> <p><i>Miércoles- 7:00 p.m. Español</i></p> <p><i>Thursday-5:30 p.m. - English</i></p> <p><i>Viernes- 7:00 p.m. Español</i></p> <p><i>Primer Viernes-7:00 p.m. - Español</i></p> <p><i>Saturday- 5:30 p.m. English</i></p> <p><i>Sabado – 7:00 p.m. Español</i></p>	<p align="center">Second Sunday of Advent December 6, 2020</p> <p align="center">Every valley shall be filled in, every mountain and hill shall be made low. – Isaiah 40:4</p>  <p align="center">Second SUNDAY of Advent December 6, 2020</p> <p align="center">John the Baptist appeared in the desert proclaiming a baptism of repentance for the forgiveness of sins. <small>Mark 1:4</small></p>	<p align="center"><u>Information</u></p> <p>Confessions Saturdays 4:00 p.m. – 5:15 p.m. or by appointment. (before mass)</p> <p>Baptisms Parents and sponsors will receive two classes by the Baptism Team. Contact the office before receiving the classes.</p> <p>Marriage Couples should contact the pastor 9-12 months before matrimony formation.</p> <p>Anointing of the Sick By appointment or emergency</p> <p>Quinceañera Parents will receive 4 classes by Cristina Narvaez. Please contact the office first.</p> <p>The Blessed Sacrament Please see the schedule below.</p> <p>Faith Formation Please contact Cristina Narvaez (903) 204-0099</p> <p>RCIA For information on instruction in the Catholic Faith (RCIA). For English please contact Lauren Herman (505-239-8526) For Spanish (RICA) please contact Cristina Narvaez (903) 204-0099</p> <p>Bible Study (Spanish) Monday's @ 6:00 P.M., Contact Emma Mendez (903) 285-2562</p> <p>Bible Study (English) Monday's 5:30 P.M., Contact Norman Horn (903) 860-2949</p> <p>Choir (Spanish) Monday's @ 7:00 P.M. Contact Corazon Gonzalez (903) 305-0159</p> <p>Bookkeeper- Marisol Hernandez</p>
<p align="center"><u>Office Hours</u></p> <p align="center">Monday - Thursday 1:00-5:30 pm</p>	<p align="center">Segundo Domingo de Adviento 6 de diciembre de 2020</p> <p align="center">Que todo valle se eleve, que todo monte y colina se rebajen.</p>	

Exposition of The Holy Sacrament

First Friday of Every Month
9:00 a.m. – 6:45 p.m.

Adoración Del Santísimo Sacramento

Primer Viernes de Cada Mes
9:00 a.m. – 6:45 p.m.

GOD’S DELAY

In times of great difficulties scoffers taunt us, “Where is God? Why hasn’t your Lord come to save you now?”

And we of faith respond much in the same way as Peter did in today’s second reading: the “delay” of the Lord’s second coming is not any type of punishment or failure to keep the divine promise, but a loving sign of God’s patience. God is giving everyone the chance to seek repentance.

God does not make life more difficult. Rather, God lessens our burdens as once before for the Jewish exiles returning home to Judea after captivity in Babylon. It was God who personally led them, making a “straight highway” for them across the desert.

We join with our ancestors of faith, who hoped that they might see God’s Chosen One before them and who eventually realized that the Lord was also walking with them side by side.

Copyright © J. S. Paluch Co.

TODAY’S READINGS

First Reading — The rugged land shall be made a plain; the rough country, a broad valley (Isaiah 40:1-5, 9-11).

Psalm — Lord, let us see your kindness, and grant us your salvation (Psalm 85).

Second Reading — Conduct yourselves in holiness, hastening the coming of the day of God (2 Peter 3:8-14).

Gospel — I have baptized you with water; he will baptize you with the Holy Spirit (Mark 1:1-8).

The English translation of the Psalm Responses from the Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Is 35:1-10; Ps 85:9ab, 10-14; Lk 5:17-26

Tuesday: Gn 3:9-15, 20; Ps 98:1-4; Eph 1:3-6, 11-12; Lk 1:26-38

Wednesday: Is 40:25-31; Ps 103:1-4, 8, 10; Mt 11:28-30

Thursday: Is 41:13-20; Ps 145:1, 9, 10-13ab; Mt 11:11-15

Friday: Is 48:17-19; Ps 1:1-4; Mt 11:16-19

Saturday: Zec 2:14-17 or Rv 11:19a; 12:1-6a, 10ab; Jdt 13:18bcde, 19; Lk 1:26-38 or Lk 1:39-47, or any readings from the Common of the Blessed Virgin Mary, nos. 707-712

Sunday: Is 61:1-2a, 10-11; Lk 1:46-50, 53-54; 1 Thes 5:16-24; Jn 1:6-8, 19-28

Please, all announcements should be approved by Father Mark prior to being published.
Announcements
Offerings: First Collection - \$ 1090.15 Second Collection - NONE Second Collection: Today: BUILDING FUND
1. <i>Vigil Mass for The Immaculate Conception of the Blessed Virgin Mary</i> Monday, December 7, 2020 – 5:30 p.m. – English 7:00 p.m. – Español <i>The Immaculate Conception of the Blessed Virgin Mary</i> Tuesday, December 8, 2020 - 8:00 a.m. – English 5:30 p.m. – English 7:00 p.m. - Español
2. THURSDAY, DECEMBER 10, 2020 NO EVENING MASS
3. Knights of Columbus: Deer Hunters Charity Raffle <u>1st Prize:</u> 100-acre deer lease for the 2021 deer-hunting season valued at \$1,500.00 <u>2nd Prize:</u> Ruger M77 MARK II rifle .22-250 caliber valued at \$850.00 <u>3rd Prize:</u> Smith & Wesson 9mm pistol valued at \$432.00 Tickets- \$5.00 each or Five tickets for \$20.00 and may be purchased from any Knights of Columbus member. Drawing will be held March 11, 2021: All proceeds go to charity Please contact: <u>NORMAN HORN</u> at <u>903-860-2949</u> For tickets or information.
4. SCHEDULE FOR THE FEAST CELEBRATION OF OUR LADY OF GUADALUPE 11TH – 12TH OF DECEMBER December 11th – 11:00 p.m. – Danza followed by the Holy Rosary 12:00 (midnight) – Mañanitas & music for Our Lady December 12th – 7:00 a.m. – Danza 10:30 a.m. – Procession around the church parking lot 11:30 – Holy Mass After mass – 20-30 mins. of music for Our Lady of Guadalupe Pot luck – Please keep in mind social distancing. Danza *Please see sign up sheet for pot luck dishes on our church lobby bulletin board.*

LA TARDANZA DE DIOS

En tiempos de grandes dificultades los burlones se mofan diciendo: “¿Dónde está Dios? ¿Por qué no viene tu Dios a salvarte ahora?”.

Y nosotros, gente de fe, respondemos casi igual como lo hizo Pedro en la segunda lectura de hoy: la “tardanza” de la segunda venida del Señor no es ningún tipo de castigo ni un fallo en la promesa divina, sino un signo de amor de la paciencia de Dios. Dios está dando a todo el mundo la oportunidad de buscar el arrepentimiento.

Dios no hace la vida más difícil. Más bien, una vez más disminuye la carga para los judíos exiliados que regresan a su país después del cautiverio en Babilonia. Fue Dios quien personalmente los guió, preparándoles una “calzada recta” para ellos a través del desierto.

Nos unimos a nuestros antepasados en la fe, que esperaban poder ver al Escogido de Dios delante de ellos y que finalmente se dieron cuenta de que el Señor también caminaba a su lado.

Copyright © J. S. Paluch Co.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Prepara el camino del Señor; proclama la buena nueva (Isaías 40:1-5, 9-11).

Salmo — Muéstranos, Señor, tu misericordia y danos tu salvación (Salmo 85 [84]).

Segunda lectura — El Señor no tarda en guardar su promesa donde está la justicia de Dios (2 Pedro 3:8-14).

Evangelio — Juan Bautista apareció proclamando un bautismo de arrepentimiento (Marcos 1:1-8).

Salmo responsorial: Leccionario Hispanoamericano Dominical © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Is 35:1-10; Sal 85 (84):9ab, 10-14; Lc 5:17 - 26

Martes: Gn 3:9-15, 20; Sal 98 (97):1-4; Ef 1:3-6, 11-12; Lc 1:26-38

Miércoles: Is 40:25-31; Sal 103 (102):1-4, 8, 10; Mt 11:28-30

Jueves: Is 41:13-20; Sal 145 (144):1, 9, 10-13ab; Mt 11:11-15

Viernes: Is 48:17-19; Sal 1:1-4; Mt 11:16-19

Sábado: Zac 2:14-17 o Ap 11:19a; 12:1-6a, 10ab; Jdt 13:18bcde, 19; Lc 1:26-38 o Lc 1:39-47, o cualquier lectura del Común de la Santísima María Virgen

Domingo: Is 61:1-2a, 10-11; Lc 1:46-50, 53-54; 1 Tes 5:16-24; Jn 1:6-8, 19-28

Por favor, todos los anuncios deben ser aprobados por el Padre Mark antes de ser publicados.

Anuncios

Ofrendas:
Primera colección - \$ 1090.15
Segunda colección – NONE

Segunda Colecta
Hoy: BUILDING FUND

1. *Vigilia por La Inmaculada Concepción De La Santísima Virgen María*

Lunes, Diciembre 7, 2020 – 5:30 p.m. – Ingles
7 :00 p.m. – Español

La Inmaculada Concepción De La Santísima Virgen María

Martes, Diciembre 8, 2020 - 8:00 a.m. – English
5:30 p.m. – English
7:00 p.m. - Español

2. **JUEVES, 10 de Diciembre de 2020**
NO HABRA MISA EN LA TARDE

3. **Caballeros de Colón: Rifa de caridad de los cazadores de ciervos**

1er premio: arrendamiento de ciervos de 100 acres para la temporada de caza de ciervos de 2021 valorado en \$ 1,500.00

2do premio: rifle Ruger M77 MARK II calibre .22-250 valorado en \$ 850.00

3er premio: pistola Smith & Wesson de 9 mm valorada en \$ 432.00

Boletos: \$5.00 cada uno o cinco boletos por \$20.00 podrán comprarlos con cualquier miembro de los Caballeros de Colón.

El sorteo se realizará el 11 de marzo de 2021. Todos los ingresos van a la caridad.

Comuníquese con: NORMAN HORN al 903-860-2949

Para boletos o información.

4. **HORARIO PARA LA CELEBRACION DE NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE 11 al 12 De Diciembre**

11 de diciembre – 11:00 p.m. - Danza seguido por el Santo Rosario
12:00 (medianoche) – Mañanitas y cntos a la Virgen

12 de diciembre – 7:00 a.m. – Danza
10:30 a.m. – Peregrinacion alrededor del estacionamiento
11:30 a.m. – Santa Misa

Terminando la misa – 20 a 30 minutos de cantos a la Virgen

Convivio – Por favor recuerde el distanciamiento social.

Danza

*** Por favor, vea la hoja de registro para el convivio en el tablón de anuncios del vestíbulo de nuestra iglesia. ***